



Numéro 47 octobre 2023

# Nieder'Infos

**100% de notre éclairage public est désormais à Leds.**



03 88 56 20 00 - [www.niederhausbergen.fr](http://www.niederhausbergen.fr) - [accueilmairie@niederhausbergen.fr](mailto:accueilmairie@niederhausbergen.fr)



## LA VIE COMMUNALE

Chères concitoyennes et chers concitoyens,

Nous entamons cet automne la seconde partie de notre mandat avec la mise en œuvre de tous nos grands projets, conformément à la feuille de route définie, lors des élections municipales de 2020, pour continuer de faire de notre village la 1<sup>ère</sup> commune en Alsace, où il fait bon vivre.

Or, la première partie du mandat n'a été que crises successives, avec la Covid - du printemps 2020 au printemps 2022 – suivie de l'explosion des coûts énergétiques depuis l'automne 2022 dont on paie le prix fort en 2023.

Il s'agit maintenant de sortir la tête de l'eau et d'honorer plus que jamais nos engagements pour vous.

### **PLACE AUX INVESTISSEMENTS GRÂCE À UNE SAINE GESTION :**

**Et nos projets sont multiples :**

- 1. Construction d'un atelier municipal attenant à l'Espace Nieder',**
- 2. Ajout d'une nouvelle salle de classe à l'école Jules Verne,**
- 3. Extension de la salle de restauration scolaire,**
- 4. Construction d'une bibliothèque municipale en lieu et place du bâtiment du Crédit Mutuel,**
- 5. Réaffectation de l'espace bibliothèque actuel au périscolaire,**
- 6. Démarrage d'une réflexion sur la transformation de la mairie.**

Les trois premiers projets cités seront réalisés pour la rentrée scolaire 2024 ; la bibliothèque et l'agrandissement concomitant du périscolaire seront opérationnels à l'automne 2025 et la transformation de la mairie débutera début 2026.

### **→ 1,5 millions d'euros d'investissements sans recourir ni à l'impôt, ni à l'endettement :**

Nous pourrons réaliser tous ces investissements sans recourir à l'emprunt, conformément à la politique de saine gestion des finances communales que je prône et qui a permis de constituer une trésorerie conséquente dédiée à l'investissement. Et nous n'augmenterons donc pas les impôts fonciers.

Et ce, malgré un autofinancement annuel réduit au minimum par les coûts exorbitants liés à la crise de l'énergie que nous subissons de plein fouet. Nos budgets annuels actuels ne permettraient plus de financer tous ces projets nécessaires à la vie communale.

### **PLACE AU DÉVELOPPEMENT DURABLE :**

Deux grands sujets irrigueront cette année encore notre politique de développement durable et de préservation de l'environnement dans la continuité de la protection de notre village et de ses habitants.

#### **- Un éclairage public 100 % Leds :**

Nous y sommes enfin arrivés ce mois de septembre, après quelques péripéties liées à l'approvisionnement en modules électroniques de nos fournisseurs et l'intégration de la nouvelle norme d'éclairage public à 2700 watts.

Toutes les rues de notre village disposent désormais d'un dispositif lumineux à leds dont l'intensité pourra être réglée selon des créneaux horaires prédéfinis.

Les économies d'énergies seront substantielles.



### **- Une Zone de Non-Traitement de 10 mètres sur tout le pourtour du village :**

Les dernières conventions ont été signées avec les agriculteurs concernés par le règlement d'une succession ouverte voici un an.

Désormais l'habitat situé en bordure des zones agricoles bénéficiera d'une zone de protection sanitaire doublée par rapport à la réglementation en vigueur.

Niederhausbergen est la seule commune qui a su mettre un tel dispositif en place.

### **PLACE À LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE :**

Notre commune pâtira de l'abandon par l'Eurométropole de la VLIQ, projet pourtant adopté à l'unanimité des communes -moins une voix- lors du conseil de l'EMS d'octobre 2018.

La circulation traversante augmentera régulièrement en raison des programmes de densification urbaine des communes voisines.

Il n'est donc pas question de subir ces flux supplémentaires sans rien faire.

Différents dispositifs ont été ou seront mis en œuvre ces prochains mois pour ralentir la vitesse, en continuant de sécuriser nos deux axes principaux.

**- 2 plateaux ralentisseurs et d'incitation au respect des priorités,** ont ainsi été installés aux intersections de la rue de Hoenheim avec d'une part la rue des Fleurs et d'autre part avec la rue des Tulipes.

**- La rue de Mundolsheim sera prochainement règlementée à 30 km/h.**

### **DES ANNIVERSAIRES TELLEMENT IMPORTANTS :**

#### **Notre groupe scolaire Jules Verne a 10 ans :**

En septembre 2013, nous avons inauguré notre nouvelle école rue du Vieil Etang, en conservant son nom historique Jules Verne. Une école avant-gardiste dans sa conception de l'espace et de ses équipements, qui regroupait enfin l'école maternelle et l'école élémentaire au sein d'un même endroit. Montant de l'investissement : 3,6 M €.

#### **Notre Espace Nieder' a 5 ans :**

En juin 2018, nous avons inauguré notre nouvelle salle sportive et culturelle dans le secteur des Terres du Sud qui est devenu un outil essentiel de la vie municipale pour nos associations mais aussi pour nos animations. Le planning d'occupation est complet et cinq nouvelles activités ont pu se développer grâce à cet équipement : le Budo Kai, la danse country, le mini-basket, le futsal et le badminton pour tous. Montant de l'investissement : 4,8 M €.

#### **Un village dans la ville :**

Chères citoyennes, chers citoyens, nous sommes à pied d'œuvre pour notre village qui restera un village, n'en déplaise aux locuteurs stériles qui n'ont que cela à faire.

**Il n'y a pas de hasard à ce que nous faisons mais un travail permanent et un investissement personnel de tous les instants pour faire de notre village ce qu'il est devenu, un village qui dispose de tout dans un écrin vert totalement protégé de toute urbanisation.**

Bien cordialement,  
Votre Maire, Jean Luc Herzog



## Notre école fête son 10<sup>ème</sup> anniversaire 2013-2023 :

### 1875 : le début de l'histoire

Vous êtes nombreux encore à vous souvenir de notre ancienne école datant de 1875, qui se situait à côté de la mairie. Certains y ont même enseigné et beaucoup de nos habitants historiques y ont usé leur fond de pantalon ou leur jupe. Mais notre école élémentaire avait fait son temps et elle n'était plus du tout adaptée à un accueil digne de ce nom. Le meilleur exemple en était les toilettes extérieures au fond de la cour et un escalier intérieur en bois très raide qui grinçait sous les pas.

### Une école à la Victor Hugo, écrivain illustre contemporain de ce bâtiment.

### 2009 : le nouveau projet

Sous la houlette de notre maire actuel, nous avons donc décidé de lancer le 6 avril 2009 des études sur un projet de nouvelle école élémentaire, suivies un an plus tard, le 20 septembre 2010, du lancement du marché de maîtrise d'œuvre pour sa réalisation.

### 2011 : le choix de l'architecte

Le maître d'œuvre, le cabinet d'architecture Larché a été choisi parmi 51 candidats en date du 11 juillet 2011 et chargé de la construction de notre nouvelle école Jules Verne.

### Un projet très large

Mais ce projet ne s'est pas limité à la seule construction d'une nouvelle école élémentaire. Il y a inclus les classes maternelles au sein de cette nouvelle construction, libérant ainsi l'école maternelle « la Coccinelle » située rue du Vieil Etang, au profit du périscolaire, qui a bénéficié d'une nouvelle surface nécessaire à l'accueil des enfants des nouveaux habitants du lotissement Saint Thomas II.

**Ainsi nous avons pu faire, en cours de route, d'un projet de classes élémentaires désuètes, un projet global incluant tous les besoins scolaires et périscolaires, dont une salle de restauration dédiée, dans un endroit unique proposant tous les services aux parents.**

### Notre MAM a 10 ans :

**Une MAM** (maison d'assistantes maternelles) s'est aussi rajoutée le 12 novembre 2012 à ce projet et elle sera réalisée en tout juste 8 mois, pour en faire un ensemble abouti destiné à l'enfance et à la petite enfance.



### Notre bibliothèque « Le Nautilus » a 10 ans :

De même, le 10 juin 2013, notre maire a soumis au conseil municipal sa volonté de **créer une bibliothèque** au sein de ce nouvel ensemble qui était alors en cours de construction physique, en réaffectant une surface rendue disponible.

### 2013 : l'inauguration

**C'est ainsi que la commune a inauguré le 1<sup>er</sup> septembre 2013**, son nouvel ensemble Jules Verne avec ses 6 salles de classes, sa salle d'activités, son nouveau bâtiment affecté au périscolaire et sa nouvelle salle de restauration, mais aussi sa MAM et sa bibliothèque, des services qui n'existaient pas jusqu'alors.

Une date historique pour notre village qui s'est vu doté alors de bâtiments modernes, pourvus de tout l'équipement numérique de pointe destiné à la meilleure éducation de nos enfants et à faciliter la vie des parents et citoyens dans leur ensemble.

### Une fête magnifique :

650 personnes ont assisté à cette belle inauguration qui s'est déroulée l'avant-veille de la rentrée scolaire 2013. Un chapitre s'est tourné ce jour-là, ouvrant les pages d'une nouvelle histoire de Niederhausbergen tout en donnant des perspectives d'évolution à notre village en chute démographique depuis 2010.





## L'ESPACE NIEDER' fête son 5<sup>ème</sup> anniversaire : 2018-2023

Jusqu'en septembre 2018, la commune ne disposait que de la salle communale située à côté de la mairie pour accueillir les activités de nos associations et les animations organisées par la mairie. Cette salle a permis de développer une vie sportive et culturelle portée par la volonté de quelques personnes bénévoles qui ont eu la volonté de proposer du sport pour tous.

Mais ce bâtiment, outre la passoire thermique qu'il est, avait fait son temps pour accueillir des activités quelle qu'en soit la nature ; notre maire a souhaité faire réaliser une nouvelle salle culturelle et sportive digne de ce nom dans un cadre cohérent d'aménagement des terrains situés au sud de la commune en y intégrant le stade municipal dédié au football.

Mais plus encore, le projet s'inscrivait dans la logique de créer une synergie en réalisant des infrastructures d'accès routiers et d'équipements municipaux, permettant des économies d'échelle importantes, en développant un projet foncier complet avec les Terres du Sud, notre nouveau lotissement tant indispensable à la survie démographique et économique de la commune.

### 2011 : choix du maître d'oeuvre

C'est ainsi que les décisions ont été prises dès le 15 février 2011 pour choisir le maître d'oeuvre et surtout de permettre au maire d'acquérir le foncier nécessaire à la réalisation de l'Espace Nieder', car la commune ne disposait d'aucun foncier pour réaliser ce projet.

### 2014 : acquisition des terrains

Après d'âpres négociations, ces terrains ont pu être achetés en 2014, de même ont été acquis les terrains du stade municipal qui n'appartenaient pas non plus à la commune. **Et tout cela pour un coût d'achat de 45 000 euros pour 1,5 ha de terres, négociés par notre maire.**

**À titre de comparaison, le foncier des terres du sud a été acheté par Nexity Foncier Conseil pour 2 300 000 euros pour 3 ha soit un prix à l'are 25 fois plus cher !**

Dans de telles conditions de prix du foncier, jamais la commune n'aurait pu construire l'Espace Nieder'.

### 2015 : vote du budget

Le 2 septembre 2015, le conseil municipal a validé le budget pour construire notre nouvelle salle culturelle et sportive et le 17 février 2016 a été approuvé le projet d'ensemble.

### 2 juin 2018 : inauguration

**Et le 2 juin 2018, nous avons inauguré l'ESPACE NIEDER'** qui est devenu depuis lors un lieu de sport, de culture et de convivialité pour le bien être de tous nos citoyens.

Le planning d'occupation est complet et de nouvelles activités ont pu être développées et proposées à nos habitants. Budo Kai, Judo, Basket et Futsal ont trouvé leur public. Plus de 1000 utilisateurs.

### L'Espace Nieder' fait le plein.

Mais n'oublions pas que l'accès par l'allée des Terres du Sud a dû être négocié avec l'Eurométropole qui a investi 600 000 euros pour réaliser la route et les réseaux, sans quoi la salle n'aurait pas pu ouvrir en 2018, les détracteurs des Terres du Sud ayant bloqué, recours après recours, le lotissement des Terres du Sud et surtout l'accès direct à l'Espace Nieder'.

**Mais notre volonté a été plus forte de réaliser notre salle et de ne pas abandonner notre projet sportif et culturel.**

**L'intérêt général au-dessus de quelques intérêts particuliers pour le bien vivre de chacun.**





## Nos 5 grands projets 2024-2027 : 1,6 millions d'Euros

Choses promises, choses dues. Cela a toujours été notre philosophie à Niederhausbergen. Promettre est facile mais réaliser est plus compliqué et comme dit l'adage, les promesses n'engagent que ceux qui les écoutent.

Nos quatre grands projets du mandat ont été délibérés et ils vont être mis en œuvre selon un calendrier bien défini.

### 1. L'atelier municipal :

Les travaux ont démarré récemment pour **une livraison en juin 2024.**

Cet atelier jouxtera l'Esplanade Nieder', car nous avons anticipé son intégration dans l'architecture de notre salle culturelle et sportive dès 2016.

Les 200 m<sup>2</sup> sont dédiés au rangement de notre matériel et au parcage de nos véhicules.

Nos agents bénéficieront de tout le confort nécessaire à leur accueil et à leur usage prescrit par les règles en usage.

Coût prévisionnel : ≈ 403 000 € HT.

### 2. Une nouvelle classe :

L'école Jules Verne, inaugurée en 2013, a été conçue avec 6 salles de classes dont 2 dévolues à la maternelle. Elles ont une capacité d'accueil de 170 à 200 enfants. Nous en avons accueilli 150 lors de cette rentrée scolaire.

Nous anticipons désormais l'atteinte de ces seuils en créant une nouvelle classe, portant notre structure scolaire à 7 salles.

**L'objectif est de la rendre opérationnelle pour la rentrée 2024** en prévision de l'accueil des enfants du lotissement Les Terres du Sud et des trois programmes immobiliers en cours au sein du village.

Là encore, l'école Jules Verne que nous avons conçue en 2011 intégrait dans son cahier des charges la nécessité de pouvoir agrandir un jour cette nouvelle école en ayant la possibilité de construire 2 nouvelles classes par-dessus la surface plate de la construction, en ne dénaturant pas le projet architectural initial et, en évitant toute utilisation de la cour ou des espaces verts qui donnent ce charme à l'ensemble.

Coût prévisionnel : ≈ 348 000 € HT.



L'atelier municipal



FAÇADE SLID AVEC EXTENSION 1 / 100

Extension de l'école Jules Verne de Niederhausbergen (création d'une 7ème classe en couleur orange) - Vue de profil

La 7ème classe

## d'investissement sans recours à l'impôt et sans emprunts

### 3. Une salle de restauration qui doublera de surface :

En 2013, lors de la réalisation de l'école Jules Verne, nous avons créé notre salle de restauration de 80 m<sup>2</sup> avec cuisine aux nouvelles normes et équipements professionnels.

Cela a été organisé dans le cadre du déménagement total de l'accueil périscolaire dans l'ancienne école maternelle La Coccinelle, qui avait donc bénéficié des restructurations et rénovations nécessaires pour y recevoir confortablement une centaine d'enfants.

Désormais nous doublerons la surface pour permettre une restauration de midi facilitée et les bâtiments actuels qui serviront de support à l'agrandissement seront entièrement rénovés en termes d'acoustique et d'économie d'énergie.

#### L'objectif est d'être prêt pour la rentrée 2024.

Coût prévisionnel : ≈ 474 000 € HT.



Le lieu de restauration actuel



### 4. La nouvelle bibliothèque :

En 2013 nous avons créé une bibliothèque à Niederhausbergen qui en était totalement dépourvue. L'idée a été d'utiliser une salle de l'ancienne école maternelle pour en faire notre bibliothèque Le Nautilus. Elle fonctionne avec une dizaine de bénévoles depuis décembre 2013.

7000 ouvrages achetés au fil des années dans le cadre d'un budget annuel alloué de 4000 euros.

Il est temps désormais de construire une bibliothèque qui sorte des bâtiments actuels pour vivre sa vie. C'est à cet effet que nous avons acheté les locaux du Crédit Mutuel en 2019 pour les intégrer totalement dans notre patrimoine municipal fin 2022.

Le projet prévoit un espace de 150 m<sup>2</sup> dédié aux livres et documents avec un accès direct depuis la rue du Viel Etang.

#### Inauguration prévue à l'automne 2025.

Coût prévisionnel : ≈ 360 000 € HT.



### 5. Une nouvelle mairie et salle municipale :

Ce sera le projet indispensable pour donner un espace moderne et économe en énergie à nos agents pour accueillir dans des conditions optimales nos concitoyens. Il a toujours été mis en attente au profit de tous les grands investissements que nous avons consentis prioritairement pour le bien vivre de nos habitants. Cela est chose faite ; il est temps maintenant de nous occuper de notre bâtiment municipal phare.

#### Nous lancerons les études courant 2024 pour inaugurer cet édifice en 2027.

## « **NIEDERHAUSBERGEN, UN VILLAGE 100% LEDS et respectueux du développement durable** ».

Niederhausbergen est la première commune de l'Eurométropole de Strasbourg et alentours à être une commune 100 % Leds. Les engagements de l'équipe municipale, qui étaient de prioriser le développement durable, les économies d'énergie et le climat dans cette nouvelle mandature 2020/2026, ont été atteints.

Depuis 2009, la commune de Niederhausbergen a engagé des rénovations de l'éclairage public dans différents quartiers, à savoir :

- En 2010, la rue des Acacias et la Place Saint Thomas
- En 2011, le quartier Saint Thomas (rues du Verger, des Prés, du Houblon et des Fermes)
- En 2012, l'intersection de la rue de Hoenheim avec la rue des Champs et le quartier Saint Thomas II (rue des Eglantines, Passages des Aubépines et des Jardiniers)
- En 2013, la rue du Fort Foch et la rue du Vignoble
- En 2016, le centre village (rue de Hoenheim, place des Libertés)
- En 2017, la rue Mercière et la rue de l'Eglise
- En 2018, l'Allée des Terres du Sud et le cheminement piétons entre la rue Mercière et la rue de Hoenheim
- En 2021, le quartier Est (rues des Tulipes, des Jardins, du Nord, des Dahlias, des Roses, des Balisiers, passage des Tournesols et rue Neuve).

Mi-septembre 2023, les 97 nouveaux mâts et les luminaires ont commencé à être installés dans les différentes rues de la commune, à savoir :

- Rue de Hoenheim,
- Rue de Mundolsheim,
- Rue du Stade,
- Rue de Haldembourg,
- Rue du Noyer,
- Rue du Vieil Etang,
- Rue de Bischheim,
- Rue des Champs,
- Quartier des Hameaux (rues des Rossignols, des Sittelles, des Verdiens, passage des Hirondelles),
- Piste cyclable rue de Mundolsheim
- Rue du Terminus.

Le montant des travaux s'élève à 176.775 euros HT. Deux subventions ont été accordées par la Préfecture du Bas-Rhin dans le cadre du Fonds Vert et par la Collectivité Européenne d'Alsace dans le cadre du Fonds de Solidarité Territoriale, soit 50 % du coût des travaux subventionnés.

**L'éclairage public de Niederhausbergen est 100% économe sachant que cet aménagement permettra de diminuer de 70 % la consommation énergétique.**



Les nouveaux éclairages publics sont équipés d'un réglage d'intensité lumineuse et de détecteurs de présence.



Le blason de Niederhausbergen agrémente les lanternes installées sur les nouveaux mâts posés aux carrefours stratégiques.

## Plateaux ralentisseurs dans la rue de Hoenheim

Des travaux d'aménagement de deux plateaux ralentisseurs ont été réalisés par les services de l'Eurométropole de Strasbourg, dans la rue de Hoenheim aux intersections avec la rue des Tulipes et avec la rue des Fleurs.

La signalisation va être complétée prochainement avec des limitations à 30 km/h au niveau des deux plateaux.

Ces travaux permettent de compléter les dispositifs mis en œuvre par la commune depuis plusieurs années pour sécuriser et ralentir la circulation sur cet axe.



## Réduction de la vitesse de la rue de Mundolsheim

La vitesse sera réduite et limitée à 30 km/h dans la rue de Mundolsheim, entre le rond-point avec l'intersection rue de Haldenbourg et l'intersection avec la rue de Hoenheim.

À 30 km/h, la rue est plus sûre et plus paisible.  
À 30km/h, on fait attention à l'autre.  
À 30km/h, on respecte les différences de vitesse.

À 30 km/h, la rue est plus sûre et plus paisible. Ce dispositif favorise également les modes de déplacement doux et « apaise la circulation ». 30 km/h, c'est plus de sécurité pour tous, conducteurs, piétons et cyclistes. 30 km/h, c'est un meilleur partage de l'espace entre les différents modes de déplacements : piétons, cyclistes, bus, voitures... et cela en toute sécurité. 30 km/h, c'est moins de nuisances sonores et de pollution.

Données routières à connaître :

RM184 : 4509 véhicules par jour en 2021.  
RM63 : 7086 véhicules par jour en 2022.

Niederhausbergen ne peut être une commune qui subit le flux des véhicules traversant sans agir.

Le respect de nos riverains est prioritaire.





## Mardi 5 septembre, Monsieur le Maire a effectué la traditionnelle visite de rentrée du groupe scolaire Jules Verne.

Monsieur le Maire a débuté sa visite par **l'école maternelle**. Il a rencontré les enseignantes et les ATSEMS, qui accompagnent les plus petits dans leur apprentissage de l'autonomie.

Les enseignantes ont présenté leur classe et les activités qu'elles font en début d'année pour permettre aux enfants de découvrir ou redécouvrir l'école et leurs camarades.



Puis, Madame STRAGAND, la Directrice du groupe scolaire a accompagné Monsieur le Maire pour la visite des classes de **l'école élémentaire**.

Monsieur le Maire s'est félicité des effectifs croissants de l'école Jules Verne. Cette augmentation du nombre d'élèves permet à l'école de conserver ses 6 classes, l'école accueillant cette année 147 élèves.

Madame STRAGAND a présenté les 6 classes, réparties de la façon suivante :

- une classe de petite section/moyenne section,
- une classe de moyenne section/grande section,
- une classe de CP,
- une classe de CE1/CE2,
- une classe de CE2/CM1,
- et une classe de CM2.



Le Maire a interrogé la Directrice sur les éventuels changements de programme et les « classes découvertes » organisées par les enseignantes. Il a également précisé à Madame STRAGAND qu'il présenterait à l'ensemble de l'équipe éducative les plans du projet d'extension de la cantine et de la nouvelle salle de classe, au courant de l'automne suivant l'avancement du projet.

Il a ensuite fait le tour des différentes classes et a interrogé les enfants « Vous êtes contents de reprendre l'école ? ». Un grand « OUI » s'est fait entendre, la majorité des enfants a répondu avec ferveur.

Il a demandé aux écoliers s'ils avaient vu les travaux de peinture réalisés dans la cour de l'école. Les enfants ont manifesté leur enthousiasme de disposer de nouveaux marquages dans la cour.

Enfin, Monsieur le Maire a présenté la Charte d'engagement, élaborée par les enfants du Conseil municipal des enfants et signée par ces derniers.

Cela a été l'occasion d'interroger les enfants sur les gestes qu'ils peuvent réaliser en faveur du développement durable. Les enfants ont participé activement. Les moins timides ont posé des questions : « Qu'est-ce qu'une charte ? », « Qu'est-ce que le covotage ? » ...

L'édile a répondu aux questions et a fait un sondage pour savoir combien d'enfants venaient à l'école à pied ou à vélo.

Cette visite de rentrée a été l'occasion pour Monsieur le Maire de saluer les nouvelles enseignantes présentes.

Il a souhaité une belle année scolaire aux enfants et enseignantes du groupe scolaire Jules Verne.

Enfin, il a fini sa tournée par une visite du **périscolaire** au cours de laquelle il a pu échanger avec la Directrice et le Directeur adjoint de l'AAEN.



## Conseil Municipal des enfants



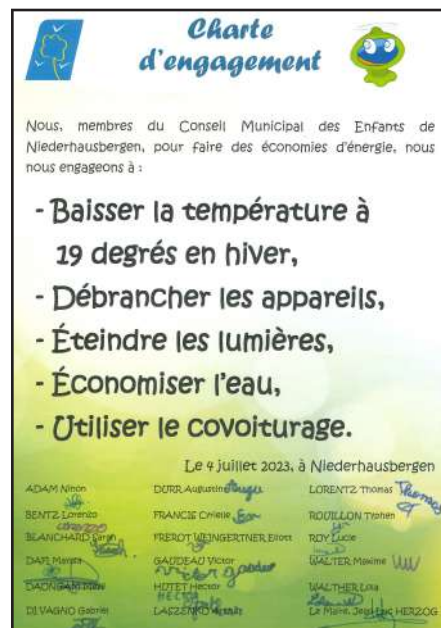
Le Conseil Municipal des Enfants s'est réuni en date du 4 juillet 2023 pour adopter une charte d'engagement dont l'objectif est d'inciter à faire des économies d'énergie.

Le développement durable est une priorité et cinq engagements ont été retenus :

1. Baisser la température à 19 degrés en hiver,
2. Débrancher les appareils,
3. Éteindre les lumières,
4. Économiser l'eau,
5. Utiliser le covoiturage.

Cette charte a été signée par les 17 jeunes conseillers et par le Maire de Niederhausbergen. Cette charte d'engagement, au format 30 x 40, sera affichée à la mairie, mais aussi dans chacune des salles de classe de l'école Jules Verne.

À la rentrée de septembre, la charte d'engagement a été partagée avec tous les écoliers du groupe scolaire.



## Chasse aux œufs

Grand émoi à l'école Jules Verne ce matin du 13 avril... La chasse aux œufs va se dérouler au Jardin des Coteaux... et ce sont toutes les classes qui vont se succéder pour que chaque enfant puisse repartir avec un lapin en chocolat !

Organisée par la Mairie, avec les élus Isabelle Esch, Geneviève Champale et Philippe Fuchs, et l'élevage de lapins Farine et Chocolat ! sans oublier la collaboration des maîtresses et des aides maternelles (ATSEM).



## Un dimanche au jardin

Plus de 110 personnes ont participé à l'apéritif convivial du Maire organisé le dimanche 10 septembre 2023 dans le Jardin des Coteaux à Niederhausbergen, de 10h30 à midi.

Monsieur le Maire a pu apporter les réponses aux questions des citoyens sur la vie du village.

Un très beau succès pour une première rencontre en extérieur qui a été fort appréciée par les habitants.

Un courrier individuel a été adressé dans la semaine, reprenant les réponses données par le Maire à chaque question qui lui a été posée lors de l'apéritif convivial.

Les adjoints et le personnel communal ont contribué à la réussite de cette matinée estivale.





## La rentrée de la Bibliothèque

Chers « LECTEURS », la bibliothèque de Niederhausbergen continue de vous accueillir aux mêmes horaires (voir ci-dessous) et avec la même ferveur pour vous donner l'envie de « LIRE ».

### **HORAIRE D'OUVERTURE DU NAUTILUS :**

**MARDI : 16h15 à 19h**

**MERCREDI : 15h à 18h**

**SAMEDI : 09h30 à 12h30**

Nous sommes là pour vous offrir des livres à lire à vous et à vos enfants, mais aussi pour vous conseiller dans vos choix de lecture.

L'accueil de vos enfants (les Primaires) reprend dès le Jeudi 21 Septembre 2023, à raison de 2 à 3 fois par mois ; l'accueil des maternelles se fera également un peu plus tard, épisodiquement.

Après la prochaine sortie littéraire (SEPTEMBRE ET OCTOBRE 2023), nous ferons un achat de nouveautés littéraires diverses pour adultes et enfants ; nous prévoyons d'ajouter plus de MANGAS pour satisfaire la demande chevronnée de vos enfants.

**ALLEZ FAITES UN EFFORT ET UN PETIT PAS VERS NOUS ! NOUS VOUS ATTENDONS !**

L'ÉQUIPE DES BÉNÉVOLES DU NAUTILUS :

Acker-Toupiolle Claudine, Bilger Marie-Paule, Ehrhardt Irène, Guterl Patrick, Guterl Sylvie, Herzog Liliane, Hetzel Marie-France, Llamas Gaby, Respaud Marie-Odile, Schroeder Christiane, Scopetta Christine, Vezy Monique.

### Carte Pass'relle

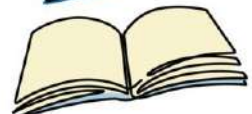
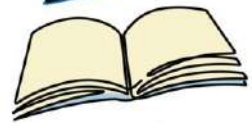
Une carte unique permettant d'emprunter des documents dans les bibliothèques et médiathèques de l'Eurométropole de Strasbourg.

Plein tarif : 8,40€

Demi-tarif : 4,20€

Gratuit : < 16 ans

Carte Saphir



### Le Nautilus

3 rue du Vieil Etang

(dans l'enceinte de l'école Jules Verne)

03 69 06 21 59

bibliotheque@niederhausbergen.fr

Consultez la liste des livres proposés

<https://www.bibliotheque-niederhausbergen.fr>





## À vos marques, prêts, feu, marquez !

Pour la troisième année consécutive, Niederhausbergen a donné la part belle aux jeunes et à leurs envies sportives. Durant toute une journée ensoleillée, quatre activités étaient proposées aux jeunes de la commune âgés de 7 à 17 ans autour des désormais traditionnelles "Olympiades des jeunes".

Si les grands semblent avoir été plus difficiles à convaincre, les jeunes ont répondu présents à ce rendez-vous désormais attendu.

Badminton, basket, foot et pétanque ont permis à certains de confirmer leurs talents tandis que les autres se prêtaient avec joie aux plaisirs de la découverte d'une nouvelle activité.

Après avoir choisi une équipe et un nom de guerre, ils se sont ainsi affrontés dans la bonne humeur, seulement guidés par le plaisir de jouer ensemble.

Certains ont tout donné pour faire gagner leur équipe !

Le moment de la remise des médailles à tous les participants a laissé la place à un goûter convivial apprécié de tous.

Et parce qu'une bonne surprise peut en cacher une autre, il se pourrait que la formule évolue encore à l'aune de l'année olympique qui s'annonce... À très vite pour en savoir plus !





## La Niedergeoise

6 880\* euros ont été collectés au profit de la Ligue contre le Cancer du Bas Rhin. Un chèque symbolique a été remis par notre maire au représentant officiel de la Ligue, Mr Barbaras. 700 adultes accompagnés de 94 enfants de moins de 14 ans ont participé.

Après le succès rencontré par la première édition de la Niedergeoise, les habitants comme ceux des villages alentour, du Kochersberg et d'ailleurs, attendaient cette nouvelle édition avec impatience. Au point d'en faire un rendez-vous aussi attendu que la célèbre Strasbourgeoise !

Cette année, Niederhausbergen a ouvert la saison des marches dès le 1<sup>er</sup> octobre ! En fanfare avec la musique municipale de Wingen sur Moder et en souplesse avec 2 animateurs sportifs qui ont supervisé l'échauffement.

Près de 800 personnes ont participé à la lutte contre le cancer du sein ; dont une centaine de coureurs. À pied, en courant, en trotinant ou en courant, les participants ont choisi de poursuivre un noble objectif dans la bonne humeur, sans chrono ni remise de prix.

Tout au long du parcours, nos 3 photographes ont immortalisé élans sportifs et four-ries. Les bénévoles, postés tout au long du parcours ont permis de sécuriser le site, de renseigner mais également d'encourager les vaillants participants. Une mention à notre joyeux cycliste qui a ouvert la Niedergeoise en musique dans toute la colline.

Au profit de cette cause nationale, de belles énergies ont vu le jour.

Pour un don de 10 euros à la Ligue contre le cancer, vous avez pu faire une boucle au départ de l'Espace Nieder' en direction de Mundolsheim pour revenir par la colline.

À l'arrivée, différents stands permettaient de découvrir les actions de la Ligue. Une fois encore l'association des "Petits bonnets de l'espoir" était présente pour offrir des bonnets aux personnes en phase de soin atteintes de calvitie.

Une bouteille d'eau de Wattwiller a été remise à chaque participant.

La petite restauration a été proposée par le FC Niederhausbergen et par notre boulanger.

**Il nous faut aussi mettre en avant le comité d'organisation de la Niedergeoise, constitué d'élèves pleinement investies pour assurer la pleine réussite de la Niedergeoise. Merci aussi aux 60 bénévoles qui ont sécurisé le magnifique parcours à travers champs et colline.**

Merci à tous pour votre enthousiasme ! Et rendez-vous l'année prochaine.

\*7 000 euros avec les dons en nature du 1<sup>er</sup> octobre.



# 794 participants 7 000 euros collectés\*

**En définitive, ce sont 7 000 euros qui ont été collectés à La Ligue contre le Cancer par vos dons.**



## Concours de fleurissement

Les prix décernés à nos concitoyens pour le fleurissement de leurs maisons, un rendez-vous incontournable.

Cette année encore, une canicule précoce et une restriction en eau sont venues perturber le bel agencement fleuri de vos maisons : mais avec opiniâtreté, constance et amour, vous avez malgré tout déjoué les pièges de Dame Nature et vous nous avez offert le spectacle coloré de vos talents... il était juste de les récompenser !



### Catégorie « Maisons sans jardin / Appartements avec balcon »

**1<sup>er</sup> prix : M. et Mme HARTER-JAMBERT**  
**22 rue Mercière**



**2<sup>ème</sup> prix : M. et Mme HEBTING**  
**9 rue des Balisiers**

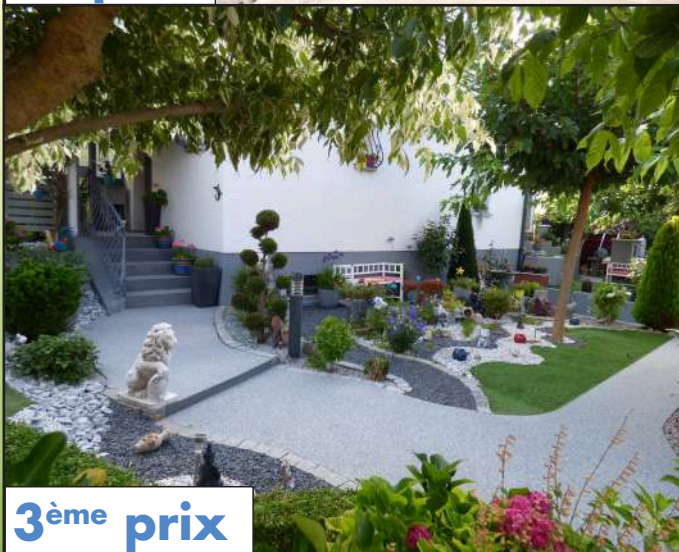


**3<sup>ème</sup> prix : M. et Mme PITTMAN-RUHMANN**  
**3 passage des Aubépines**



## Catégorie « Maisons avec jardin »

1<sup>er</sup> prix : Mme MAGER - 1 rue de l'Eglise, 2<sup>ème</sup> prix : M. et Mme KNIEBIHLI - rue du Verger,  
3<sup>ème</sup> prix : M. et Mme DE BRITO - 2 rue du Noyer, 4<sup>ème</sup> prix : M.HOFFER - 84 rue de  
Hoenheim, 5<sup>ème</sup> prix ex-aequo : Mme DOERFLINGER - 12 rue du Verger, 5<sup>ème</sup> ex-aequo :  
M. et Mme SCHNEIDER - 4 rue des Rossignols



## Fleurissement du village



Quelle est cette fleur d'hibiscus géante que nous avons pu admirer dans les diverses compositions de nos massifs décoratifs ? L'hibiscus des marais attire tous les regards lorsque commence sa floraison toujours très spectaculaire. Ses fleurs presque géantes aux coloris vifs ou tendres se renouvellent tout l'été et apportent une note d'exotisme. C'est un vivace, qui repoussera l'été prochain.



Nous portons une attention toute particulière à renouveler nos plantations de fleurs avec des sujets les moins gourmands en eau et pouvant être pérennes d'une année sur l'autre, tout en nous garantissant un fleurissement « 3 fleurs » pour le passage annuel du jury « Villes et Villages fleuris », « le label national de la qualité de vie ».

Bravo aux agents qui en amont, recherchent ces plantes, et sur le terrain en organisent la mise en scène, la plantation et l'entretien...



## Portraits du village

Noces  
D'or



Le 16 juin 2023, Mme Lucienne et M. Robert FEIGENBRUGEL ont fêté leurs 50 ans de mariage.

Noces  
De diamant



Le 15 juin 2023, Mme Denise et M. Richard WAGNER ont fêté leurs 60 ans de mariage.

80  
ans



Le 6 juillet 2023, Mme Ingeborg DECKER a fêté ses 80 ans.

80  
ans



Le 2 août 2023, M. Michel VERGEAU a fêté ses 80 ans.

## État civil

### Naissances

17/04/2023 URLACHER Thibault  
23/07/2023 AÏT ELDJOURI Aliyah  
01/08/2023 DHAOUADI Miya  
06/08/2023 KILGUS Agathe  
16/08/2023 VELASCO Lucas

### Mariages

29/04/2023 GLOCK Mathieu et VINNAC Audrey  
17/06/2023 HARTER Claire et JAMBERT Lucas  
17/06/2023 LE SAUX Camille et THOMAS Sébastien  
13/07/2023 ANDRES-KUHN Elodie et BERNHARDT Thomas  
22/07/2023 N'DIAYE N'Deye-Amy et BERTHOUD Guillaume  
09/09/2023 MICALLEF Laure-Anne et DI VAGNO Giuseppe

### Décès

03/05/2023 BILGER Jean-Louis  
09/05/2023 VOLZ Patrick  
12/05/2023 LANDMANN Charles  
11/09/2023 VOLZ Marcel  
04/10/2023 SCHUTZ Rémy

90  
ans

Le 11 septembre 2023, Mme Marie-Louise GRADT a fêté ses 90 ans.

# PLANNING DES ACTIVITÉS À NIEDER'

## Nos associations

● activité ouverte aux enfants

	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI	SAMEDI	DIMANCHE
JOURNÉE	8h30 - 9h30 Pilates	9h15 - 10h15 Gym Douce	9h - 11h Marche Rapide		8h30 - 10h Marche Nordique	8h30 - 9h30 Pilates	10h à 11h15 Self-Défense
	9h45 - 10h45 Pilates	10h15 - 11h15 Réveil musculaire	15h - 18h Bibliothèque		9h15 - 10h15 Gym Stretching	9h30 - 10h30 Pilates	10h - 12h Badminton pour Tous (2x par mois)
	11h - 12h Pilates	14h - 17h Pétanque	14h - 18h Après-midi récréative (1x par mois)		14h - 17h Pétanque	10h - 11h15 Basket Baby	
		16h15 - 19h Bibliothèque	17h - 19h30 Danse futurs mariés		17h00 - 18h00 Eveil Judo	9h30 - 12h30 Bibliothèque	
SOIRÉE	18h30 - 20h Marche Nordique	18h - 20h Danses	18h30 - 20h30 Marche Nordique	18h - 20h Danses	18h - 19h30 Danses		
	18h45 - 19h45 Qj-Gong	20h - 21h Cardio Mixte	19h30 - 20h45 Danses Débutant	20h - 21h Body Sculpt	19h30 - 22h30 Country		
	19h30 - 21h Goshin-jutsu	21h - 22h45 Danses	19h30 - 21h Goshin-jutsu	21h - 22h45 Danses	19h30 - 21h Futsal		
	20h - 21h Pilates	19h - 22h Futsal	21h - 22h30 Danses Intermédiaire	19h - 22h Futsal	<b>Foot &amp; Futsal</b> Retrouvez les actualités sur la page Facebook <a href="http://www.facebook.com/fcniederhausbergen">www.facebook.com/fcniederhausbergen</a>  <b>Randonnées pédestres, Marche nordique et Séance de marche rapide</b> Retrouvez le planning sur <a href="https://lesfortstrotters.fr">https://lesfortstrotters.fr</a>		

## Nos associations

### NID'AIR GYM

Les activités proposées par NID'AIR GYM favorisent la forme, la santé et le bien être des adultes et préservent le capital santé des séniors.

Quelques chiffres clé pour notre association :

10 personnes au comité à votre écoute

5 animateurs  
qualifiés

200 adhérents saison 2022-  
2023  
à fin juillet 2023  
+ de 100 adhérents déjà  
inscrits pour la prochaine  
saison qui démarre le 18  
septembre 2023

12 cours  
par semaine  
du lundi au  
samedi sauf  
le mercredi

Dépendant de la Fédération Sports Pour Tous, reconnue d'utilité publique NID'AIR GYM approche allègrement de ses 30 ans d'existence à Niederhausbergen.

**S'entretenir, se relaxer, explorer, se défouler, venez rejoindre NIDAIR GYM.**

Un clic sur [nidairgym@orange.fr](mailto:nidairgym@orange.fr) ou un message au 0682394459

Sportivement vôtre et au plaisir de vous rencontrer et de vous retrouver.

Françoise Stephan  
Présidente

### BUDO-KAÏ

#### SELF-DEFENSE

1 DIMANCHE SUR 2 DE 10H À 11H15

POUR FEMMES ET HOMMES À PARTIR DE 14 ANS

POUR PLUS D'INFORMATIONS, CONTACTEZ-NOUS

PAR MAIL : [budokainieder@gmail.com](mailto:budokainieder@gmail.com)

PAR TÉLÉPHONE : 06.74.41.74.52

ESPACE NIEDER, ALLÉE DES TERRES DU SUD  
NIEDERHAUSBERGEN



LE BUREAU DU COMITÉ  
VOUS SOUHAITE LA BIENVENUE



DAVID HAMID  
SENSEI 3<sup>E</sup> DAN  
VICE PRÉSIDENT

JEAN-CLAUDE  
DECONINCK  
PRÉSIDENT

MARINE  
DI PASCOLI  
SECRETARE

PATRICK  
ATZENHOFFER  
TRÉSORIER



## Nos associations

### JUDO À NIEDERHAUSBERGEN

**Activité sportive complète et adaptée à tous, le judo est le sport idéal pour vos enfants, que nous accueillons de 3 à 7 ans !**

Le judo permet aux plus jeunes de découvrir de manière ludique l'équilibre, l'opposition et la maîtrise de leur corps à travers des exercices simples, de petits jeux, l'apprentissage de techniques et leur mise en pratique. Adaptées en fonction de leur âge, les consignes permettront à vos enfants de se défouler et d'apprendre à faire attention à soi et à un partenaire. Grâce à des ateliers thématiques et des jeux d'opposition, notre professeur Sébastien aidera votre enfant à comprendre et à se familiariser avec son corps mais leur enseignera aussi le respect de l'autre.

Que votre enfant soit timide ou très tonique, la pratique du judo l'accompagnera dans l'épanouissement de son corps comme de son esprit, grâce à un équilibre entre l'aspect physique, mental et social de la pratique sportive. Le judo est en effet un sport très complet que notre professeur enseigne avec passion, en l'adaptant à l'âge et aux capacités de votre enfant !

**Au complexe sportif « L'Espace Nieder' », le vendredi de 17h à 18h.**

**Pour tout renseignement, contactez Mlle Audrey BERI** au 06 88 23 41 95 ou par mail à [club.judo.mundolsheim@gmail.com](mailto:club.judo.mundolsheim@gmail.com).



Visitez également notre page Facebook ([www.facebook.com/ClubJudoMundolsheim/](http://www.facebook.com/ClubJudoMundolsheim/)) et notre site internet [www.clubjudomundolsheim.com](http://www.clubjudomundolsheim.com)

### AMERICAN SPIRIT

Les cours ont bien repris le 1<sup>er</sup> septembre.

Nous avons eu la bonne surprise d'accueillir de nouveaux membres. Le club est en pleine croissance, et il est toujours agréable de partager la même passion.

**Débutants de 19h30 à 20h30**  
**Confirmés de 20h30 à 22h30**

La présidente Mme CROUX Chantal  
Port : 06 63 00 81 45  
Mail : [american.spirit@gmail.com](mailto:american.spirit@gmail.com)



Il n'y a pas d'âge pour apprendre à danser, le tout dans une ambiance très sympathique et décontractée.

Nous sommes **tous les vendredis soir** à l'espace Nieder.



## Nos associations

### FOOTBALL CLUB NIEDER



Pour le FCN, la saison 2022/2023 s'est clôturée et le bilan sur le point de vue sportif est honorable puisque les séniors 1 se sont maintenus à leur niveau lors des 4 derniers matchs de championnat. Pour la section des jeunes et de l'équipe féminine la saison s'est déroulée dans la bonne ambiance et la convivialité tout en respectant notre programme de formation.

Le club a compté 331 licenciés en totalité ce qui est plus qu'honorable.

**Les séniors** ont repris le chemin du terrain dès le 10 juillet avec un renouvellement d'effectif conséquent mais en conservant l'ambition de viser le haut du tableau pour la saison 2023/2024 tout en gardant la convivialité et le bien vivre ensemble qui fait la force de notre club.

**Les vétérans et super vétérans** s'entraînent depuis le mois d'août avec l'objectif commun très simple de jouer au football et de prendre du plaisir sur et en dehors du terrain.

**Côté des jeunes**, c'est la rentrée de l'école de foot du FC NIEDERHAUSBERGEN, nos jeunes ont repris le chemin de l'entraînement depuis le 28 août pour certaines catégories.

En ce qui concerne les plus petits pitchounes la reprise fut le 6 septembre et les débutants le mardi 5 septembre.

Pour la saison 2023/2024, nous sommes heureux de pouvoir à nouveau engager 2 nouvelles catégories qui nous faisaient défaut durant les 2 dernières saisons c'est à dire une équipe U15 féminine et U15 garçon pour le bien du club et la pérennité de la section jeunes, notre projet sur 2 à 3 ans et d'accueillir une équipe U18 et d'intégrer progressivement nos équipes séniors.

Notre école de foot compte 2 équipes U7, 3 équipes U9, 2 équipes U11, nos équipes en préformation à la compétition se composent d'une U13 féminine, U15

#### Catégorie masculine :

U7 mercredi après-midi de 14h à 15h30

U9 mardi soir de 18h à 19h30

U11 lundi et jeudi soir de 17h30 à 19h

U13 lundi et mercredi soir de 18h à 19h30

U15 lundi soir de 18h à 19h30 et mercredi de 16h30 à 18h30



féminine, U13 masculine et une U15 masculine le tout encadré par 18 éducateurs et dirigeant(e)s.

Les actions menées par nos éducateurs sont l'accueil, l'éveil, l'initiation pour prendre du plaisir, progresser et s'épanouir grâce au football.

Nos équipes U7 et U9 évoluent le samedi matin sous forme de plateau de 10h à 11h30.

Les matchs U11 se jouent le samedi après-midi à 13h30

Les matchs U13 féminine et U13 masculine se jouent le samedi après-midi à 15h

Les matchs U15 féminine et U15 masculine se jouent le samedi après-midi à 16h30 sauf exception à 18h sur demande du club adverse.

Et pour bien démarrer la saison au niveau des manifestations, le FCN avait l'honneur de recevoir dans notre belle salle deux matchs de GALA Futsal sénior masculin le samedi 26 août entre le Racing Club de Strasbourg Alsace et l'Olympique Lyonnais.

Pour cette nouvelle saison, le club va engager au total 16 équipes dont 2 équipes féminines et deux équipes futsal ce qui montre son dynamisme et son attrait.

#### Vive le FCN



Match RCS - OL

#### Catégorie féminine :

U13F mercredi de 16h à 18h et vendredi soir de 18h à 19h30

U15F lundi et mercredi soir de 18h à 19h30



## Nos associations

### FORTS TROTTERS



La rentrée des Forts Trotters s'est tenue le 3 septembre.

À cette occasion, nous avons validé les adhésions pour 2023-2024 et dévoilé le programme des randonnées.

De belles sorties en perspective. Des séjours pour les plus endurcis...

Retrouvez notre programme complet sur le site.

#### Côté sportif :

Vous pouvez encore nous rejoindre

- Pour la marche nordique : le lundi, mercredi et le vendredi
- Pour la marche sportive : le mercredi
- Pour les randonnées : les dimanches ou les jeudis

Retrouvez notre programme complet sur le site.

#### Côté événement :

Nous organisons le dimanche 12 novembre, la marche des coteaux.

Nous proposerons des petites randonnées (5kms et 10kms) pour toutes et tous.

L'occasion pour les habitants de découvrir les coteaux de Hausbergen et de partager un repas le midi.

L'association tiendra son AG **le vendredi 24 novembre.**



Mail : [lesfortstrotters@gmail.com](mailto:lesfortstrotters@gmail.com)

Site internet : <https://lesfortstrotters.fr/>

Facebook : <https://www.facebook.com/Fortstrotters>

### DANCE SWING CLUB



Pour vous permettre en toute simplicité de faire le 1<sup>er</sup> pas pour votre apprentissage de la danse, affiner, approfondir, mettre en application vos connaissances en danse, passer d'agréables moments en notre compagnie, le Dance Swing Club de Niederhausbergen vous présente ses propositions pour cette nouvelle saison.

Consultez notre site [www.danceswingclub.fr](http://www.danceswingclub.fr) ou téléphonez au 03 88 78 44 80 soit au 06 15 89 33 21. Nous vous donnerons de vive voix de plus amples renseignements sur tout ce qui se passe au Dance Swing Club de Niederhausbergen.

J'espère que toutes ces alternatives vous donneront envie de nous rejoindre.

Et surtout n'oubliez pas.....

#### DANSER C'EST RESTER JEUNE !!!!!

Le Président Jean-Pierre LARRONDE



## SAISON 2023 - 2024

#### Cours «TOUTES DANSES»

(samba, chacha, rumba, tango, paso doble, valse lente et viennoise, quick step, ...)

Niveau débutant / Niveau intermédiaire

Le Mercredi soir, à compter du 20 SEPTEMBRE

#### Stages de ROCK'N'ROLL

Niveau débutant, Perf 1, Perf 2, Perf 3

TOUTE L'ANNÉE

#### Cours « FUTURS MARIÉS » et Cours de SALSA/BACHATA

1 mardi par mois.

À compter du 26 SEPTEMBRE

#### Cours de WCS

1 jeudi par mois

À compter du 28 SEPTEMBRE

Notre **GALA annuel**, le 25 novembre 2023

Notre **THÉ dansant**, le 14 avril 2024

## Enfin La Rentrée !

Le comité s'est réuni le mardi 5 septembre 2023 pour préparer la fin de l'année.

### Petit « flash » sur le rôle de notre comité :

Le comité se compose de 10 membres qui se réunissent 12 fois par an.

Le président veille au respect des statuts et fixe l'ordre du jour.

En définitif, le but du comité de notre Amicale est : organiser-gérer-animer.

L'amicale compte actuellement 78 membres.

### Ordre du jour de la réunion du 5 septembre 2023 :

- organisation de la fête de Noël qui aura lieu le samedi 25 novembre 2023,

- assemblée générale du 10 janvier 2024,

- tournoi de belote interne le 11 octobre 2023 lors de l'après-midi récréative.

L'Amicale organisera également une sortie théâtre le samedi 18 novembre 2023 au « RICHTETTER BASSETHAUTER ». Nous irons ensemble en autobus à Reichstett pour 15 euros « bus – théâtre – café gâteau ».

**Soirée Flamekueche :** a eu lieu le 24 août dernier au restaurant à l'Etoile à Niederhausbergen. 45 personnes ont honoré de leur présence cette soirée. Toutes se sont retrouvées avec joie et bonne humeur. Bien que cette soirée soit intitulée « flamekueche » chaque convive était libre de choisir son plat préféré. Ces retrouvailles ont pris fin vers 22 heures avec le souhait de se réunir à nouveau en 2024.

**Pour élargir notre Amicale, les jeunes séniors d'aujourd'hui qui voudraient partager un peu de temps libre avec nous et ainsi apporter dynamisme et nouvelles idées, seront les bienvenus.**

Tél. de la secrétaire  
Yvette ZUCKSCHWERDT  
0388562904

Bien à vous

Le Président Bernard HOENEN

### DATES À RETENIR :

**Mercredi 11 octobre 2023 :** après-midi récréative avec tournoi de belote

**Mercredi 15 novembre 2023 :** après-midi récréative (au lieu du 8/11)

**Samedi 18 novembre 2023 :** après-midi théâtre alsacien à Reichstett

**Samedi 25 novembre 2023 :** Fête de Noël

**Mercredi 13 décembre 2023 :** après-midi récréative

**Mercredi 10 janvier 2024 :** Assemblée Générale.



Soirée Flamekueche

## NIEDER BOULES



## Les vacances sont terminées, vive la rentrée !

Je suis très heureux de vous retrouver aux abords du terrain les mardis et/ou les vendredis après-midi. Je vous informe que notre association s'est agrandie avec deux nouveaux adhérents.

Notre sortie annuelle s'est déroulée au musée militaire de la Wantzenau. Nous avons passé une très agréable journée. La visite et le repas ont été appréciés par tous.

Pour toute personne intéressée par notre sport amateur, adressez-vous à Jean-Michel Wolff au 06 27 42 58 42 ou à Gérard Vézy au 06 08 61 89 68.

## Portrait d'école pour la nouvelle année scolaire 2023-2024

146 élèves ont fait leur rentrée lundi 4 septembre à l'école Jules Verne.

- La maternelle compte toujours 2 classes :
  - Une classe de Petits-Moyens avec 11 Petits et 15 Moyens,
  - Une classe de Petits-Grands avec 10 Petits et 14 Grands.
- L'élémentaire se répartit sur 4 classes :
  - Une classe de 24 CP,
  - Une classe 23 CE1-CE2 avec 13 CE1 et 9 CE2,
  - Une classe de 23 CE2-CM1 avec 9 CE2 et 14 CM1,
  - Une classe de 26 CM2.

De nombreux nouveaux projets éducatifs rythmeront cette année scolaire avec comme fil rouge les Jeux Olympiques ! Et il y aura toujours nos rendez-vous habituels avec ELA, nos Marathons de l'orthographe ... et une semaine découverte dans un centre équestre des environs en avril pour les classes de l'élémentaire !  
Une année riche en événements sportifs et culturels en perspective !

### La rentrée des classes des CP

Cette année, la classe de CP de Mme Carine Hardouin compte 24 élèves en niveau simple.

Ils sont très contents et très fiers d'être à la « grande école » !

À leur arrivée dans la salle de classe, ils ont pu choisir leur place. Ils sont placés soit par deux soit par trois.

Ils ont très bien commencé l'année scolaire : les premiers travaux faits en classe ont permis de voir que leurs acquis de maternelle sont solides, ils peuvent ainsi aborder leur CP très sereinement.

L'objectif principal du CP est d'apprendre à lire : les élèves ont fait la connaissance de la méthode de lecture Piano qui va les aider à s'approprier tous les secrets de la lecture.

Nous allons aussi travailler en collaboration avec la classe des GS, futurs CP de l'année prochaine. Le défi consiste à leur lire régulièrement des petites histoires étudiées en classe pour qu'ils puissent voir les progrès constants des CP, pour les motiver et leur donner envie d'apprendre à lire l'année prochaine !

Pour la sixième année consécutive, la rentrée des classes était placée sous le signe de la musique : tous les enfants des six classes se sont retrouvés dans la cour de récréation pour chanter ensemble le chant final de la dernière kermesse « Quand la musique est bonne » de J.J. Goldman. Ils ont aussi interprété avec plaisir la chanson « C'est la rentrée » de Math & Léo. C'était un moment qui a permis de les fédérer et de se retrouver dans une ambiance dynamique et conviviale.

La classe de CP de Mme Carine Hardouin.



## Les Maternelles

Le lundi 26 juin, les 2 classes de maternelle (PS/MS et GS) sont parties en sortie au parc animalier de Sainte-Croix à Rhodes. Ce parc laisse les animaux en semi-liberté, dans des espaces plus grands que les zoos traditionnels, et ne présente que des espèces qui peuvent aisément vivre sous nos températures.

Sous un beau soleil, les enfants ont pu profiter d'une chouette promenade en petit train safari pour observer les animaux qui se trouvent dans les endroits les plus reculés du parc.



Après un bon pique-nique, ils ont repris le chemin, à pied cette fois, pour découvrir d'autres espèces : les pandas roux, les chiens de prairie, les ours et les loups ont remporté beaucoup de succès. Mais les bisons, les cerfs et les animaux de la ferme ont aussi été très appréciés !

Les élèves de GS ont également pu profiter d'un spectacle humoristique et en musique qui leur a beaucoup plu.

Après cette belle journée, les enfants sont rentrés fatigués mais contents de toutes leurs rencontres !



## Les CE2 CM1



### LE PETIT NICOLAS

Le jeudi 6 avril, les CE2 CM1 de la classe de Mme Behaeghe ont présenté à leurs familles un spectacle « Le Petit Nicolas et les copains ».

En hommage à Sempé, les élèves ont lu, au cours de l'année, les aventures du célèbre petit garçon. Ils ont ensuite monté une pièce de théâtre : répartir les rôles, apprendre les textes, mettre en scène, s'entraîner à parler devant un public, trouver les accessoires... Ils se sont beaucoup investis dans le projet et ont joué une première fois devant leurs camarades d'école, puis devant leurs parents, frères, sœurs, papis et mamies, venus en nombre pour les encourager et les féliciter.

Le public était enjoué et impressionné par tant de dynamisme et d'implication. Interpréter ces personnages au caractère bien trempé a été un régal pour nos apprentis comédiens ! Entre Geoffroy et Joachim qui ne sont pas les derniers à avoir des idées farfelues, Maixent qui triche, Agnan qui se montre bien trop studieux, Eudes et Rufus qui menacent à tout-va de donner des coups sur le nez, Alceste qui ne pense qu'à manger, Clotaire qui ne comprend jamais rien et des adultes complètement dépassés, le rire était au rendez-vous.

Nicolas conclurait en disant : « C'était drôlement chouette ! »



## La Kermesse

### Juin 2023 : Retour de la kermesse suivie de la fête de l'école !

L'année scolaire 2022-23 a vu le retour tant attendu de la kermesse et de la fête de l'école !

Le vendredi 23 juin, les cours de récréation des écoles étaient occupées par des stands de jeux auxquels les enfants ont pu s'amuser toute l'après-midi. Parcours d'échasses, Molkky, course en sacs, maquillage, tirs au panier, loto des odeurs, Puissance 4... Les élèves avaient l'embarras du choix pour passer un bon moment !

Un grand merci aux parents qui ont tenu des stands sous la chaleur du soleil du mois de juin !

L'après-midi s'est terminée par un goûter et des boissons offerts aux enfants qui ont pu repartir avec des porte-clés, des crayons de couleur, ou encore des casquettes en guise de petits souvenirs de cette après-midi.

Mais la journée n'était pas terminée...

Le spectacle a ensuite commencé à 18h. Le thème choisi ? "La musique à travers le 20ème siècle ».

Ainsi, chaque classe a présenté une danse d'une décennie du siècle dernier : des années 30 aux années 2000, sur un tcha-tcha, un rock ou un YMCA, les enfants ont bougé sur des rythmes plus endiablés les uns que les autres.

Puis toutes les classes se sont rassemblées pour terminer le spectacle en chantant « Quand la musique est bonne » de Jean-Jacques Goldman.

Enfin, la soirée a continué grâce à la nouvelle association des parents d'élèves Nieder S'Kool qui avait organisé un repas de tartes flambées et saucisses !

Un énorme merci à ces parents qui ont eu la volonté et le courage de se lancer dans la création de cette association pour le bien des élèves de l'école Jules Verne ! Grâce à leurs actions, elle pourra soutenir et aider financièrement tous les projets de l'équipe pédagogique. Aider cette association, c'est aider les élèves de l'école. Merci !



**AAEN**

**Septembre, l'heure de la rentrée a sonné...  
mais avant un petit retour sur ce bel été partagé avec les enfants !**

Pour le mois de juillet, nous leur avons fait découvrir deux univers différents :

- celui des « Héros pas comme les autres » : à cette occasion, les enfants ont notamment eu l'opportunité de confectionner une pancarte Shrek ou encore des lunettes Minions.



- et celui de « Harry Potter » : les élèves de l'école Nieder-Pouldlard ont pu tester différents sortilèges grâce à leur baguette magique et sont même repartis avec un œuf de dragon.

Peut-être pourrez-vous croiser prochainement au détour d'une rue un petit Vert Gallois, un Suédois à museau court ou bien un redoutable Magyar à pointe...



Pour se rafraîchir, nous avons eu le plaisir de passer une journée à la piscine à « l'O » à Obernai, une sortie très appréciée par les enfants qui ont pu pleinement en profiter !

Pour le mois d'août, les enfants ont tout d'abord coiffé leur plus belle toque de cuisinier.

Ils ont ainsi réalisé des mets dignes de grands chefs : pizzas balls, brochettes, repas arménien...

Petits et grands, nous nous sommes tous régautés ! Encore félicitations à nos petits chefs !



Puis, pour bien terminer l'été, nous avons transporté les enfants dans le monde de « Mario » avec ses étoiles magiques et ses plantes carnivores...



La semaine s'est achevée avec une petite séance cinéma pour un temps apaisé avant les retrouvailles avec tous les copains de l'école.

Ainsi, l'été a été rythmé par des activités manuelles, ludiques ou encore sportives... il y en avait pour tous les goûts !

Nous avons également eu le plaisir de récolter de beaux légumes dans notre potager, particulièrement des courgettes, ce qui nous a permis d'en distribuer aux familles, de quoi faire mijoter de bonnes soupes cet hiver.



La rentrée a bien commencé avec une équipe prête et motivée, composée de Laura, Joey, Véra et Léa, nos animateurs, Patricia, notre cantinière, Florent, notre directeur adjoint et Maéva notre directrice !

Ils étaient tous très impatients de retrouver les enfants et de faire connaissance avec les nouveaux venus !

Cette nouvelle année scolaire sera encore l'occasion de beaux moments d'échanges et de partages avec tous les enfants !

**MAM**

Au cours de l'été, Nos "grands" se préparent à quitter la MAM pour entamer en septembre une nouvelle aventure : celle de l'école !



Il n'est pas possible de faire une première demande ou un renouvellement de carte d'identité ou de passeport à la mairie de Niederhausbergen.

Les communes à proximité disposant d'un dispositif de recueil sont Bischheim, Hoenheim, Lampertheim, Mundolsheim, Souffelweyersheim et Vendenheim.

Pour obtenir votre nouveau titre d'identité :

### Dans tous les cas :

- Prendre rendez-vous auprès d'une mairie (<https://rendezvouspasseport.ants.gouv.fr/>)
- Préremplir le cerfa disponible en mairie ou faire une pré-demande en ligne (<https://passeport.ants.gouv.fr/>)
- Fournir une photo d'identité aux normes de moins de six mois (une seule photo est nécessaire en cas de demande conjointe d'une carte d'identité et d'un passeport)
- Fournir un justificatif de domicile de moins de trois mois

### Pour une première demande de carte d'identité ou de passeport

- Fournir un acte de naissance (copie intégrale ou extrait avec filiation) de moins de trois mois sauf si l'état civil de votre lieu de naissance est dématérialisé (COMEDec)
- La carte d'identité est gratuite
- Pour le passeport, fournir un timbre fiscal d'une valeur de 86€ pour un majeur, 42€ pour un mineur de plus de 15 ans et 17€ pour un mineur de moins de 14 ans, disponible en bureau de tabac ou payable en ligne lors de la pré-demande

### Pour un renouvellement de carte d'identité ou de passeport

- Fournir l'ancienne pièce d'identité
- La nouvelle carte d'identité est gratuite
- Pour le passeport, fournir un timbre fiscal (voir tarification ci-dessus)

### En cas de perte ou de vol

- Fournir une déclaration de perte (disponible dans la mairie d'instruction) ou de vol (donnée par la gendarmerie après la déclaration du vol)
- Pour la carte d'identité, fournir un timbre fiscal d'une valeur de 25€
- Pour le passeport, fournir un timbre fiscal (voir tarification ci-dessus)

**Anticipez vos vacances ! Le délai moyen d'obtention d'un titre d'identité est entre 4 à 5 mois entre votre appel pour un rendez-vous et la délivrance de celui-ci.**



**Attention : les délais peuvent atteindre 4 à 5 mois.**

**Anticipez le renouvellement de vos papiers d'identité.**



### Nuisances de nos amis les chiens

#### **Vous avez un animal ? Vous l'aimez ? Faites-le aimer par tous.**

La divagation des chiens, les nuisances sonores provoquées par les aboiements intempestifs, les déjections sont autant de sources du mécontentement de certains de nos concitoyens.

Pour favoriser l'entente de voisinage, ne laissez pas errer votre animal, prenez toutes les dispositions pour qu'il ne s'échappe pas et dressiez-le à ne pas aboyer sans cesse.

De plus, pour le bien-être de nos animaux, de nos voisins et pour la propreté de notre village, les déjections canines doivent être ramassées et mises dans les poubelles. Plus d'informations sur les chiens qui aboient.



#### **Que dit la loi ?**

Le Code de la Santé Publique a mis en place plusieurs dispositions pour limiter les nuisances sonores et permettre à tous de bénéficier d'une relative tranquillité.

Aussi, l'article R1336-5 du Code la Santé Publique stipule que « Aucun bruit particulier ne doit, par sa durée, sa répétition ou son intensité, porter atteinte à la tranquillité du voisinage ». Il précise également que ce bruit particulier peut être le fruit d'une personne, ou survenir par « l'intermédiaire d'une personne, d'une chose dont elle a la garde ou d'un animal placé sous sa responsabilité ».

Les aboiements d'un chien, s'ils sont intenses ou répétitifs, se trouvent donc sous le coup de cette loi.

Aboiements de chien la nuit = tapage nocturne et tapage diurne

#### **Sanctions en cas de nuisance sonore**

Selon l'article R623-2 du Code Pénal, les nuisances sonores sont punies d'une amende, et potentiellement de la confiscation de la source du bruit.

#### **Le chien de mon voisin aboie tout le temps, que faire ?**

Si le chien de votre voisin aboie sans cesse, vous pouvez entamer des démarches pour faire cesser la nuisance et, si rien ne s'arrange, porter plainte pour nuisances sonores.

Nous comptons sur votre sens civique et vous en remercions.

## Expression libre

### Groupe Mieux Vivre Nieder

La sécurité reste une préoccupation de la commune et du groupe Mieux vivre Nieder. Ainsi, lors de la dernière séance du Conseil Municipal, nous avons interpellé sur la dangerosité de l'intersection rue de Hoenheim- rue des Champs. En effet, la proximité de l'école et de fait, le passage d'écoliers, dont le nombre augmentera avec les nouvelles constructions, nous a conduit à proposer de marquer plus clairement pour les automobilistes ce carrefour à risque par une signalisation adaptée.

Dans un contexte d'augmentation du trafic, qu'il soit routier, cycliste ou piéton, notre souhait de commission d'urbanisme est plus que jamais d'actualité afin d'assurer notamment la sécurité de tous dans le village lors des déplacements.

Nous vous remercions par avance de continuer à nous contacter : envoyez-nous vos questions, nous les transmettons par écrit 48h avant la séance du Conseil Municipal et n'hésitez pas à contribuer par vos avis à [mieuxvivrenieder@gmail.com](mailto:mieuxvivrenieder@gmail.com)



**Carte Atout Voir pour les 11-25 ans non étudiants**  
Ciné - 5€, Concerts - 6€, Spectacles 6€, Musées - gratuit  
Plus d'informations sur [strasbourg.eu/carte-atout-voir](http://strasbourg.eu/carte-atout-voir)



Nouveauté !

**DATES  
À NOTER**

<b>WE 28 et 29 octobre 2023</b>	▶ Exposition Playmobil ▶ Mairie
<b>Samedi 11 novembre 2023</b>	▶ Cérémonie du 11 novembre ▶ Mairie
<b>Dimanche 12 novembre 2023</b>	▶ Marche des Coteaux ▶ Forts Trotters
<b>Samedi 25 novembre 2023</b>	▶ Repas de Noël ▶ Amicale du 3 <sup>ème</sup> Âge
<b>Samedi 2 décembre 2023</b>	▶ Marche aux Flambeaux ▶ Mairie
<b>Samedi 9 décembre 2023</b>	▶ Repas de Noël des Aînés ▶ Mairie
<b>Samedi 16 décembre 2023</b>	▶ Fête de Noël ▶ FCN

**EXCEPTIONS** collecte déchets ménagers résiduels :

- Judi 2 novembre au lieu du mercredi 1<sup>er</sup> novembre 2023
- Judi 28 décembre au lieu du mercredi 27 décembre 2023
- Judi 4 janvier 2024 au lieu du mercredi 3 janvier 2024

**DÉCHÈTERIE MOBILE**  
Mercredi 18 octobre 2023  
Mercredi 22 novembre 2023

**DÉCHÈTERIE VERTE**  
Samedi 7 octobre 2023  
Mercredi 8 novembre 2023

**OBJETS ENCOMBRANTS** DEVANT VOTRE DOMICILE  
PRENEZ RENDEZ-VOUS AU 03 68 98 51 89

**CONCILIATEUR DE JUSTICE**

M. Alain SCHAHL, conciliateur de justice pour la commune, peut être saisi pour trouver un compromis dans des domaines tels que : les relations de voisinages, les impayés, les malfaçons, les litiges de la consommation, les problèmes locatifs, etc.  
Permanence le lundi matin sur rendez-vous :  
**alain.schahl@conciliateurdejustice.fr**  
Au PrÉO  
5 rue du Général de Gaulle  
67205 Oberhausbergen

N'oubliez pas que notre artisan boulanger vous accueille aussi comme Relais CTS pour vous proposer les titres de transport les plus courants !



**CARNET D'ADRESSES**

**Mairie 03 88 56 20 00**

Lundi de 9h à 12h  
Mardi de 9h à 12h et de 14h à 19h  
Mercredi de 9h à 12h  
Jeudi de 14h à 18h  
Vendredi de 9h à 12h



**ÉCOLE JULES VERNE 03 88 56 29 69**  
**PÉRISCOLAIRE 03 88 56 24 49**  
**MAM 09 88 42 32 06**

**BIBLIOTHÈQUE 03 69 06 21 59**  
Mardi 16h15-19h – Mercredi 15h-18h – Samedi 9h30-12h30

**CABINET MÉDICAL**

Drs. Sophie Wendling et Hélène Weibel  
11 rue de Bischheim **03 88 20 29 66**  
Prise de rendez-vous en ligne :  
[cabinet-medical-niederhausbergen.fr](http://cabinet-medical-niederhausbergen.fr)

**CABINET MÉDICAL**

Dr. Christiane ERTZ - Homéopathe  
7 rue du Stade **03 88 30 38 78**

**CABINET DENTAIRE**

Dr. Jean-Philippe Roset  
11 rue de Bischheim **03 88 56 22 66**

**PHARMACIE DE LA COLLINE**

Lena Weber  
3A rue de Mundolsheim **03 88 56 37 00**

**CABINET DE SOINS INFIRMIERS**

Véronique Mensales et Christelle Kaiser  
4 rue de Mundolsheim **03 69 48 41 62**  
[infnierder@gmail.com](mailto:infnierder@gmail.com)

**CABINETS DE KINÉSITHÉRAPIE**

Louise Audebert et Clotilde Badina  
4 rue de Mundolsheim **03 69 73 69 03**  
Jessica Uthdinger et Nicolas Matzinger  
18 rue de Hoenheim **03 88 28 97 88**

**PSYCHOLOGUE**

Carole Bury  
11B rue de Bischheim **06 95 21 58 66**

**POMPIERS 18**

**SAMU 15**

**POLICE SECOURS 17**

**ALLÔ URGENCE 116 117**

à appeler dans le Bas-Rhin au lieu d'aller aux urgences

**SECOURS EUROPÉEN 112**

**GENDARMERIE 03 88 19 07 67**

**URGENCE GAZ 03 88 75 20 75**

**HÔPITAL CIVIL & HAUTEPIERRE 03 88 11 67 68**

**CENTRE ANTI-POISON 03 88 37 37 37**

**S.O.S. MÉDECINS (jour/nuit) 03 88 75 75 75**

**S.O.S. MAINS STRASBOURG 03 90 67 40 30**

**S.O.S. AMITIÉS 03 88 22 33 33**

**S.O.S. ENFANCE EN DANGER 119**

**INFO VIOL 0 800 05 95 95**

**DROGUE INFO SERVICES 0 800 23 13 13**

**SIDA INFO SERVICES 0 800 84 08 00**

**MALTRAITANCE PERS. ÂGÉES ET HANDICAPÉES 39 77**

**VIOLENCES NUMÉRIQUES 3018**

**VIOLENCES FEMMES INFO 39 19**

**HARCÈLEMENT SCOLAIRE 3020**

